



VUK – Verein für Ungarndeutsche Kinder

Papierdrachen

Programmbote 2006

Kreativ, gründlich und präzise

Liebe Leser! Liebe Kinder!

2005 konnten wir bisher rund 1500 Kinder (zum Vergleich: 2004 waren es rund 600 Kinder) für unsere Programme begeistern. Außerdem werden voraussichtlich 160 Kinder mit uns das neue Jahr begrüßen.

Dieses Jahr haben wir aber nicht nur für Grundschul Kinder Programme organisiert. Schon an unserer jährlichen Delegiertenversammlung im November 2004 ist die Entscheidung gefallen, drei neue Projekte in Gang zu bringen. An unserem Waldschulprogramm haben LehrerInnen teilgenommen, die diese Erziehungsform samt ihren Möglichkeiten studieren wollten.

Schon seit längerer Zeit kommen Jugendliche in unsere Lager zurück – als junge Erzieher. Die Camps erfüllen eine sehr wichtige Rolle: sie sind die Verbindung zwischen Kindern/Schülern und Erwachsenen! Es entstand die Idee, ihnen auch fachliches Wissen zu vermitteln. Dieses Jahr haben

wir schon zwei Fortbildungen abgehalten, die erste war ein Aprilwochenende in Matty, die zweite dauerte eine Woche lang.

Wir öffneten die Altersgrenze des Vereins noch mehr, so daß auch die ganz Kleinen teilnehmen können. Unter dem Namen VUK-Mini organisierten wir in 2005 zwei Familientreffen für ungarndeutsche Familien mit Kleinkindern.

Unser zweitgrößtes Programm ist noch immer der Jahreswettbewerb, in dem voriges Schuljahr 19 Klassen in zwei Altersgruppen teilnahmen. Die Klassen haben immer kreativ, gründlich und präzise ausgearbeitete Lösungen an uns geschickt. Im Schuljahr 2005-2006 haben sich 32 Klassen gemeldet, die fleißig am Arbeiten sind. Unser traditionelles Kindersilvester steht noch bevor und wir hoffen, daß es – wieder – gut gelingt.

Das ist 2005 geschehen und ihr seid bestimmt schon neugierig, was wir für das nächste Jahr planen!

KINDERLEITER-BILDUNG

Termin: 21-23. April 2006
Ort: Nadasch/Mecseknádasd, Bakancsos ház
Organisatorin: Andrea Iván
Teilnehmerzahl: max. 25 Jugendliche zwischen 15 und 23 Jahren
Kosten: 2.500 Ft

Herzlich erwarten wir alle jungen Erwachsenen, die Interesse an unserer Arbeit haben, gerne als Erzieher bei Kindercamps mitmachen oder gerne Freundschaften mit Gleichgesinnten schließen würden. Wir sind eine lustige Gemeinschaft, in der neue Gesichter immer willkommen sind. Bei uns bieten sich immer wieder Möglichkeiten, einander zu treffen und sich in verschiedenen Bereichen weiterzubilden, neue Erfahrungen zu sammeln und neue Kenntnisse zu erwerben.



Im Programm: Kennenlernrunde, Lieder und Spiele für das Kindercamp, Erste Hilfe, kurze Volkskunde, gemütlich-spielerisches Beisammensein bei Kerzenlicht.

WALDSCHUL-PROJEKT

Termin und Ort des 1. Bildungswochenendes:
7-9. April 2006 in Hartau/Harta
Termin und Ort des 2. Bildungswochenendes:
27-29. Oktober 2006 in Tarian/Tarján
Teilnehmerzahl: max. 25 Lehrerinnen und Lehrer
Arbeitsprachen: Deutsch und Ungarisch
Teilnehmerbeitrag (symbolisch): 1.500,-Ft/Person

Wir erwarten alle LehrerInnen und andere Interessenten die Lust haben, ein Waldschulprogramm mit Nationalitätenelementen zu organisieren. Unser Ziel ist, den LehrerInnen diese Form des Erziehens und deren Vielfältigkeit nahezubringen. Wir möchten Ideen geben, wie man die ungarndeutsche Volkskunde im außerschulischen Bereich bearbeiten kann. Auf unserem Plan stehen am 1. Wochenende unter anderem theoretische und praktische Hilfsideen zu folgenden Themen:

Wie kann ich mich auf ein Projekt vorbereiten? Welche ungarndeutschen

Orte haben Unterkunftsmöglichkeiten? Was alles muß ich vorher organisieren? Was für eine Thematik kann vorkommen? Welche Finanzierungsmöglichkeiten habe ich? Mit welchen Organisationen kann ich Kontakt aufnehmen? Welche pädagogischen Hilfsmittel kann ich benutzen?

Außerdem werden die Themenschwerpunkte: Unterrichtsziele und erzieherische Ziele, Waldschule im pädagogischen Programm der Schule, Projektpädagogik, kooperatives Lernen, Lernen mit allen Sinnen, soziales Verhalten, Besonderheiten der Unterrichtsform, problemlösendes Denken behandelt.

Am 2. Wochenende möchten wir den TeilnehmerInnen praktische Handwerkertechniken beibringen: Wie muß man die Abrechnung anfertigen, wie kann man die Erfahrungen in der Schule nutzen?

Weitere Informationen über das Waldschulprojekt und über das Bildungswochenende und Anmeldung in unserem Büro oder auf unserer Internetseite.

JAHRESWETTBEWERB 2005-2006

Termin: September 2005 bis Mai 2006
Organisatorin: Ildikó Balázs Wittendorfer
Teilnehmer: dieses Jahr wetteifern 32 Klassen in 3 Altersgruppen miteinander:
In der I. Gruppe (4. Klasse): 4 Klassen,
in der II. Gruppe (5-6. Klasse): 18 Klassen,
in der III. Gruppe (7-8. Klasse): 10 Klassen.

Diese Klassen haben sich aus 21 Ortschaften Ungarns gemeldet: Iklad, Baar, Héreg, Güns, Tarian, Ratzpeter, Masa, Sulk, Maratz, Ugod, Budapest, Berzel, Tscholnok, Moor, Homeli, Senglasl, Lantschuk, Taks, Hartau, Hetfehell, Hedjeß.

Wissensprobe für Ungarndeutsche Kinder (WUK 2006)

Termine:
I. Gruppe (4. Klasse): 3. Mai 2006
II. Gruppe (5-6. Klasse): 4. Mai 2006
III. Gruppe (7-8. Klasse): 5. Mai 2006
Ort: Badesek/Bátaszék, Kulturhaus
Teilnehmer: 6 Klassen pro Altersgruppe

Wir planen eine „Live“-Runde für die teilnehmenden Klassen, die von je einer vierköpfigen Mannschaft vertreten werden. Die Teilnahme ist nicht obligatorisch, aber die Mannschaften können Punkte für ihre Klasse sammeln. Der Wettbewerb endet mit der Preisverleihung.

Für Buffet und Mittagessen ist gesorgt.

Während des Wettbewerbs wird eine Ausstellung der besten Lösungen der Jahreswettbewerb-Aufgaben eröffnet. Weitere Informationen bekommen die Klassen im Februar.

MUSIK OHNE GRENZEN – „PYTKO UND DER BÄNKELSÄNGER“

Termin: 3-13. Mai 2006

Ort: Komló, Miske, Óbuda-Békásmegyér, Bátorfő, Mór

Der sorbische Liedermacher Bernd Pittkunings, alias Pytko, kommt wieder nach Ungarn. Diesmal aber nicht allein. Er bringt auch seinen Freund, Bankelsänger Michael Günther, mit. Sie beide werden Kinder und Erwachsene mit schönen sorbischen und deutschen Liedern und Gitarrenmusik unterhalten. Konzerte sind öffentlich bei freiem Eintritt.

Weitere Informationen im Büro oder unter www.pittkunings.com, www.baenkelsaenger.de

SOMMERCAMPS:

Anliegen dieser Camps ist es, ungarndeutsche Kinder, die sich für Kultur und Traditionen der Ungarndeutschen interessieren, für eine Woche zusammenzubringen. Im Rahmen gemütlicher, mit viel Spiel und Wettbewerb gestalteter Sommercamps möchten wir sie mit der ungarndeutschen Kultur vertraut zu machen.

Infos zu Unterkunft und Näheres zum Programm in unserem Büro.

Die jeweiligen Telefonnummern der Campleiter werden ebenfalls dort erhältlich sein.

Anmeldungen ab sofort unter Einzahlung von 8.000 Ft auf die Kontonummer des Vereins.

„URALTE HANDWERKE IM SCHOSS DER NATUR“

Eine außergewöhnliche und interessante Woche in unberührter Natur, im Tal der Nachtigallen!

Termin: 22-29. Juli 2006

Ort: Szanticska, bei Rátka

Campleiter: Károly Novák

Teilnehmerzahl: max. 50 Kinder zwischen 9 und 13 Jahren

Kosten: 17.000-19.000 Ft (Genaueres können wir erst später mitteilen)

Ihr könnt hier alte ungarische und ungarndeutsche Handwerkstraditionen kennenlernen, sie miteinander vergleichen und ausprobieren. Im Rahmen kleinerer Wanderungen könnt ihr euch auch mit der Natur und ihren Geheimnissen näher vertraut machen.

„IGELE-BIGELE, IGELMÄDCHEN UND DIE ANDEREN“ – KULTUR DER UNGARNDEUTSCHEN. EIN KLEINER EINBLICK IN DIE UNGARNDEUTSCHE LITERATUR

Termin: 18-24. Juli 2006

Ort: Jugendlager Waroli/Váralja

Teilnehmerzahl: max. 60 Kinder zwischen 10 und 14 Jahren

Kosten: 17.000-19.000 Ft (Genaueres können wir erst später mitteilen)

Wir möchten Traditionen und Kultur der Ungarndeutschen an euch weitergeben und eine Sommerwoche gemeinsam mit euch verbringen – voller Spiele, Wettbewerbe und sehr viel Spaß!

Im Programm: Literatur der Ungarndeutschen, Tänze, Lieder, Reporter-Arbeitsgruppe, Handwerke, kreatives Schaffen, Ausflug, Wanderung, Baden, Wettbewerbe und Quiz, Sport, Lagerfeuer mit Gitarrenmusik, Abschiedsfete.

TINI-CAMP – CAMP AUS EINEM ANDEREN BLICKWINKEL

Termin: 18-24. Juli 2006

Ort: Jugendlager Waroli/Váralja

Campleiterin: Andrea Iván

Teilnehmerzahl: max. 25 Jugendliche zwischen 15 und 23 Jahren

Kosten: 10.000-12.000 Ft (Genaueres können wir erst später mitteilen)

Wir erwarten interessierte junge Erwachsene, die gerne eine Sommerwoche in lustiger Gesellschaft verbringen möchten und sich später bei Organisation und Verwirklichung von Kindercamps beteiligen würden.

Wir bieten viele Möglichkeiten zum Erlernen von Liedern und Spielen für jede Situation und jedes Wetter, nützliche neue Kenntnisse und Erfahrungen in Kinderbegleitung und Gruppenbildung, gruppendynamische Techniken zum Lösen sozialpädagogischer Probleme, die auch gleich in der Praxis ausprobiert werden können.

JAHRESWETTBEWERB 2006-2007

Termin: ab September 2006 bis Mai 2007

Anmeldefrist für das Schuljahr 2006/2007: 15. September 2006

Organisatorin: Ildikó Balázs Wittendorfer

Teilnehmer: Klassen der Grundschulen, wo Nationalitätendeutsch unterrichtet wird

In 3 Gruppen:

I.: 4. Klassen

II.: 5-6. Klassen

III.: 7-8. Klassen

Es ist ein landesweiter Wettbewerb, der durch Korrespondenz – vom September bis April – ablaufen wird, und wo mit verschiedenen Tätigkeiten Punkte gesammelt werden können.

Der Wettbewerb besteht aus drei großen Teilen:

1.) Klassenaufgabe, die die Klassen monatlich bekommen und lösen sollen

2.) Wissensprobe, wo die „Delegierten“ der wetteifernden Klassen ihr Wissen über Ungarndeutsche bei einem ganztägigen „Live“-Wettbewerb messen (Mai)

3.) Sammelpunkte:

a) Sommerlager

b) Teilnahme an verschiedenen Programmen während des Schuljahres

c) Veröffentlichungen in den deutschsprachigen Medien

d) Schulische Leistungen

Klassen, die sich dafür interessieren, können sich bei Ildikó Balázs Wittendorfer melden oder erkundigen. Adresse siehe unten!

VUK-MINI

Termin: 20-22-23. Oktober 2006

Ort: Nagyberény

Organisator: Stefan Segner

Teilnehmerzahl: max. 30 Familien

Kosten: ca. 15.000 Ft/Erwachsene

Unser Ziel ist es, die Teilnehmer für eine zweisprachige Erziehung zu gewinnen und zu ermuntern, junge Familien gleicher Herkunft zusammenzuführen, Raum für Diskussionen und Fragen zur Erziehung in Zweisprachigkeit zu geben. Eingeladen sind Fachleute, die in der Thematik gut bewandert sind.

Programme für die Kleinen: Spielstunde unter Aufsicht einer deutschsprachigen Kindergärtnerin, Abenteuer mit Benjamin Blümchen, Singkreis mit Gitarrenmusik und Akkordeon, kreatives Schaffen, Spielen im Garten, ev. Baden im Thermal-Bad mit den Eltern, Gutenachtgeschichten, Diaschau.

Programme für Erwachsene: Standbericht und Erfahrungsaustausch zur Zweisprachigkeit in der Familie; Theorie und Praxis, Wo finde ich gute Hilfsmittel? Sprachmaterial zum Hören, Lesen und Schauen; Gemütliches Beisammensein.

KINDERSILVESTER

KS im Süden

Termin: 27-29. Dezember 2006

Ort: Fünfkirchen/Pécs, Valéria-Koch-Schülerwohnheim

Teilnehmerzahl: 120 Kinder zwischen 9 und 13 Jahren

Kosten: 6.000 – 7.000 Ft

KS im Norden

Termin: 27-29. Dezember 2006

Ort: Budapest und Umgebung

Teilnehmerzahl: 80 Kinder zwischen 9 und 13 Jahren

Kosten: 6.000 – 7.000 Ft

VUK-Erreichbarkeiten

Persönlich oder per Post:
VUK-Büro

7100 Szekszárd, Szent László u. 19. fsz/II

Telefon: 06-74/512-016, Fax: 06-74/512-074

E-Mail: info@vukinder.hu, programm@vukinder.hu

Internet: www.vukinder.hu

Im Zusammenhang mit dem Jahreswettbewerb:

Ildikó Balázs Wittendorfer

7695 Mecseknádasd, Felszabadulás u. 20.

Tel.: 06-74/512-016 oder 06-30/315-7822

E-Mail: jahreswettbewerb@vukinder.hu